

Zeitschrift: Jeunesse et sport : revue d'éducation physique de l'École fédérale de gymnastique et de sport Macolin
Herausgeber: École fédérale de gymnastique et de sport Macolin
Band: 27 (1970)
Heft: 1

Buchbesprechung: Bibliographie

Autor: Wolf, K.

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Naguère encore, il y a à peine un an, les responsables supérieurs du sport français s'enorgueillissaient de ce que notre pays était celui qui, au monde, dépensait le plus pour la préparation olympique de ses ressortissants. C'était la reconnaissance «de facto» du fait que les Français étaient ceux dont l'état physique exigeait les dépenses les plus considérables pour les élever au niveau des autres. Ces déclarations inconsidérées étaient du même ordre que celles qu'aurait pu faire un patron de chantier naval se déclarant fier de consacrer des sommes énormes pour renflouer ses navires, allant par le fond dès leur mise à l'eau.

De même qu'il coûte moins cher de construire des bateaux qui ne coulent pas que de les renflouer, il coûtera moins cher aux finances de l'Etat de ne plus laisser le corps des jeunes Français se délabrer au fil des ans et nécessiter la dépense de milliards pour devenir compétitifs au sortir de l'adolescence. En initiant aux gestes sportifs les enfants du cycle primaire, le ministre de l'Education nationale a sans aucun doute réalisé, à long terme, la plus spectaculaire des économies. Avant que dix ans se soient écoulés, il ne sera plus nécessaire de «fabriquer» de toutes pièces, et à grands frais, des sujets d'exportation appelés «champions», car pour les enfants éduqués, à partir de maintenant, le sport sera une seconde nature, s'il est permis de s'exprimer ainsi! Sommes-nous trop optimistes en raisonnant de la sorte?

C'est possible, mais nous voulons fermement ne rien en savoir: lorsqu'une tâche est entreprise, il ne faut en considérer que l'aspect positif. Le temps se chargeant, par la suite, de remettre au point certaines choses. Quoi qu'il en soit, il convient de marquer d'une pierre blanche cette date du 7 août 1969. Elle est à la fois un symbole et l'ouverture d'une porte sur ce que l'on pourrait nommer la prospérité sportive de la France.

Depuis toujours, on s'est efforcé de faire prendre en marche, par nos élites sportives, le train de la gloire. Rares furent ceux qui parvinrent à s'y installer, puis à s'y maintenir: les autres passaient sous les roues et étaient broyés. M. Guichard entend que, désormais, les jeunes Français aillent prendre ce train à sa gare de départ, c'est-à-dire à l'école primaire. Ainsi que le font, depuis des dizaines d'années, les champions d'autres pays, sur lesquels on veut aligner l'entraînement et la manière de vivre de jeunes gens qui ont découvert le sport à dix-huit ou vingt ans!

Le ministre de l'Education nationale est parfaitement conscient de l'ampleur de la tâche à laquelle il s'est attaché. Il sait que le combat sera dur, qu'on le tiendra pour responsable du moindre rhume, de la moindre foulure, du moindre «bobo», résultant de l'activité physique hebdomadaire. Il est même probable que, dans les cas extrêmes, on le tiendra pour responsable des échecs aux examens des rêveurs et des contemptifs. Il le sait, mais il est décidé à tenir contre vent et marée.

Certes, la moisson de médailles olympiques n'est pas pour demain. Mais avant d'en arriver là, il sera peut-être possible d'assister, dans les écoles primaires françaises, à des scènes semblables à celles dont je fus le témoin stupéfait, voilà plus de vingt ans, dans une école primaire californienne: des enfants dispensés de travail intellectuel parce que les tests physiques révélaient une fatigue générale, puis n'étant autorisés à reprendre leur place en classe qu'avec l'autorisation du professeur d'éducation physique.

Nous n'en sommes pas là, certes, mais depuis la signature de cet arrêté du 7 août, nous sommes sur la route qui conduit à la juste appréciation du rôle tenu par le physique de l'enfant dans son développement général.

Roger Debaye



Bibliographie

Nous avons lu pour vous...



«Oncle Léo a farté un ski miracle!»

Le manuel de Hans Brunner et de Aloïs Kälin intitulé: «Le ski de fond pour les champions et les amateurs.»

M. Hans Brunner — bien que l'un des nôtres — mérite qu'on lui tresse une couronne pour son génie universel. Dans sa jeunesse il était coureur international de ski de fond et maintenant, ayant atteint l'âge mûr, il remplit les fonctions d'expert de la FIS en ski de fond. Il s'est distingué à la fois comme étant un homme lucide et clairvoyant dans la direction de l'EFGS, un excellent alpiniste, un grand écrivain dans le domaine du sport et un précieux collaborateur pour la

réalisation de films sportifs — pour «le troisième âge», venant fatalement, il s'est réservé l'art de la peinture.

Aloïs Kälin, par contre, est un superbe athlète, que tout le monde connaît.

Le tandem devait se rencontrer pour créer une œuvre de grand style du point de vue du contenu, de l'illustration et de la présentation:

Hans Brunner dit dans la préface: «Nous n'avons pas l'intention d'écrire un manuel interminable sur le ski de fond, mais nous voulons simplement transmettre aux autres nos expériences et nos connaissances. Débutants et skieurs avancés, comme les amateurs et les champions, doivent pouvoir lire les chapitres suivants sans devoir faire travailler leurs méninges. En effet, c'est avec plaisir que l'on continue à lire après cette réponse particulière donnée à la question: «Pourquoi le ski de fond?» parce que c'est amusant. Toutefois, beaucoup de personnes ne pourront jamais comprendre que la course à travers une forêt enneigée peut distraire un homme et qu'il y en a même qui sont contents et heureux lorsque, tout hale-tants, ils prennent d'assaut une montée et que leur cœur bat tellement fort à faire éclater les veines. Il est vrai qu'il s'agit d'une catégorie de gens bien particulière qui trouvent du plaisir à s'épuiser eux-mêmes. Ce sont des hommes qui ont «du sang de coureur dans les veines».

Un fil conducteur plaisant s'étire tout le long du texte et des illustrations de ce livre à la fois clair, compréhensible est basé sur des connaissances approfondies et d'innombrables expériences personnelles. Et celui qui n'est pas déjà skieur de fond, quel que soit son âge, après cette lecture amusante, s'achètera pour 150 fr. un équipement de ski de fond et attendra la neige.

Que chaque non-skieur de fond soit averti avant la lecture: le ski de fond est un sport, mais avant tout une philosophie de la vie et une passion!

Le président de la FIS, Marc Hodler, a trouvé les justes paroles pour remercier les deux auteurs: «Nous savons exactement qu'ils n'attendent pas de mots de remerciements. Le succès et les grands progrès de leur sport favori sera leur plus belle récompense.» K. Wolf

L'Union touristique suisse «Les Amis de la nature», durant les années 1966 à 1968

SPAN. L'Union touristique suisse «Les Amis de la nature», dont le nombre des membres a dépassé, en 1968, la limite des 26 000, présente son rapport d'activité pour les années 1966 à 1968, destiné à l'assemblée des délégués qui a eu lieu à Berne les 29 et 30 novembre 1969. Ce rapport donne de façon concise un aperçu des multiples activités de cette organisation des loisirs qui cherche à établir un équilibre entre le travail et les heures de loisirs.

De nombreuses maisons de vacances, propriétés des sections, de même que huit d'entre elles appartenant au groupe suisse, servent à loger les hôtes en fin de semaine ou durant les vacances; à elles seules, les maisons nationales ont enregistré 70 000 à 75 000 nuitées par année. Les hôtes se partagent par tiers entre membres suisses, Amis de la Nature étrangers et non-membres, en précisant que les deux dernières catégories séjournent chez nous en grande partie hors saison. Afin de couvrir la demande croissante de places, la construction de trois autres centres de vacances est prévue ces prochaines années, dont la réalisation demandera plus de 5 millions de francs et dont le 10 pour cent devra être fourni par les cotisations des membres.

Les cours font l'objet d'une grande attention. Outre les cours d'alpinisme et de ski, ceux de science naturelle, de photo et d'orientation sont très appréciés. Un grand travail est fourni dans le domaine de la protection de la nature et une grande importance est attachée à la collaboration avec les organisations apparentées.

C'est ainsi que se présente ce rapport, image d'une société qui prend très à cœur les tâches qu'elle veut remplir.

Nouvelles acquisitions de notre bibliothèque

Généralités

Landtwing, A. Körpererziehung, Sport, Jugendpflege und Freizeitwerke — Geschichte und Soziologie = Education physique, sport, œuvres de jeunesse et de loisir — Histoire et sociologie. Bd./Vol. 1: Schweizer Bibliographie 1787—1896 = Bibliographie suisse 1787—1896. Bern, Verlag Lang, 1969. — 8°. — 153 S. — 18 fr. 00.162

Philosophie, psychologie

Hiriartborde, E.; Fraisse, P. Les aptitudes rythmiques. Paris, Centre national de la recherche scientifique, 1968. — 8°. 109 p. fig. — 16 fr. 10. 01.233
Monographies françaises de psychologie, XIV.

Orlic, M.-L. L'éducation gestuelle. Méthode de rééducation psycho-motrice. Paris, Les Editions Sociales Françaises, 1967. — 8°. 114 p. fig. pl. — 29 fr. 55. 01.232

Rioux, G.; Chappuis, R. Les bases psycho-pédagogiques de l'éducation corporelle. Paris, Librairie Vrin, 1968. — 8°. 138 p. ill. — 16 fr. 10. 03.387

Sciences sociales et droit

Durand, G. L'éducation physique et les sports dans la rééducation des jeunes délinquants. Vaucresson, Editions Cujas, 1967. — 8°. 239 p. fig. pl. — 17 f. 10. 03.386

The Hungarian Physical Education College = L'institut hongrois d'éducation physique. Information. Budapest, 1967. — 8°. 32 p. all. 03.240²⁷

Sport et développement social au XXe siècle. Colloque international FSGT. Novembre 1968. Paris, Editions Universitaires, 1969. — 8°. 235 p. — 15 fr. 55. 03.349

Sciences linguistiques

Ski-Wörterbuch = Ski Dictionary. Deutsch - Englisch - Französisch - Italienisch. Dachau, Verlag Zauner, o. J. — 8°. 257 S. fr. 7.95. 04.13
(Dictionnaire de ski. Allemand - anglais - français - italien)

Mathématiques et sciences naturelles

Service d'enseignement programmé de la SEMA. L'utilisation du chronomètre. Cours programmé. Paris, Dunod, 1969. — 8°. 169 p. fig. — 15 fr. 05. 05.52

Médecine

Les mécanismes et les manifestations du vieillissement et l'éducation physique = Mechanismen und Manifestationen des Alterns und Körpererziehung. Bibliographie spéciale de la littérature des journaux en 1961—1968 = Spezialbibliographie der Zeitschriftenliteratur aus den Jahren 1961—1968. Prague, Bureau international de documentation et d'information en éducation physique et sport, 1968. — 8°. 26 p. — polycopie. 00.200³ q

Suchtgefahren = Dangers de la toxicomanie = Pericoli del vizio. — 8°. 87 S. 06.100¹¹
Pro Juventute, 50 (1969) 5.

Musique, beaux-arts, sports, jeux

Bodenbeläge von Turn- Spiel- und Sportanlagen im Freien = Revêtements de sol pour places de gymnastique, de jeu et de sport en plein air. Bern, SLL-Fachkommission für Turn- und Sportanlagen, 1968. — 8°. 20 S. Abb. 07.60¹²

Cournand, G. Rythmes et percussions pour la danse. Musique pour exercices et improvisations. s. l., Unidisc, s. d. — 8°. Livret + disque. — 16 fr. 55. 07.60¹⁹

Sport

Comité olympique suisse. Rapport sur la participation suisse aux Jeux de la XIXe Olympiade 1968 Grenoble - Mexico. Lausanne, COS, 1969. — 4°. 104 p. 70.397 q

Jeux

Teissie, J. Le football. 2e édition. Paris, Vigot, 1969. — 8°. 168 p. fig. — 16 fr. 10. 71.75

Excursions, alpinisme, plein air

Kjellström, B. Carte et boussole, c'est si simple. Manuel de l'orientation. Louvain, Librairie universitaire, 1968. — 8°. 152 p. fig. — 18 fr. 74.57

Michea, A.; Besson, E. 100 ans de cyclisme. Paris, Arthaud, 1969. — 8°. 205 p. ill. — 17 fr. 75. 75.11

Sport nautique, natation, aviation

Catteau, R.; Garoff, G. L'enseignement de la natation. Paris, Vigot, 1968. — 8°. 302 p. fig. — 29 fr. 55. 78.35

Guilbert, P. R. Ski nautique. Technique — apprentissage — entraînement. Paris, Amphora, 1969. — 8°. 247 p. fig. — 25 fr. 50. 78.39

Rythmique pédagogique pour enfants mentalement déficients

Cours d'introduction et de perfectionnement, donné par Ferris et Jennet Robins à Fribourg du 2 au 6 mars 1970.

1er mars: Arrivée.

2 au 6 mars: 9.00—12.00 et 13.30—16.30: Démonstration avec des groupes d'enfants et exercices avec les participants; questions, discussions. Halle de gymnastique de l'Institut «Les Buissonnets», route de Berne 7, CH 1700 Fribourg.

Finance d'inscription: 50 fr. Un bulletin de versement sera envoyé à chaque participant. Le cours aura lieu dans les deux langues, française et allemande.

Inscription: jusqu'au 28 février 1970 au plus tard à l'Institut de pédagogie curative de l'Université de Fribourg, place du Collège 21, CH 1700 Fribourg.

Pour la pension, adressez-vous à l'Office du tourisme, Pérolles 3, CH 1700 Fribourg.